



The White House
Office of the Vice President
1600 Pennsylvania Avenue, N.W.
Washington, DC 20500

Ngày 18 tháng 8 năm 2021

Kính thưa bà Phó Tổng-Thống

Đại-sứ Hoa-Kỳ tại Việt-Nam, ông Marc Knapper, trong buổi điều-trần trước Quốc-Hội hồi tháng Bảy vừa qua đã nói như sau về mối quan-hệ giữa hai nước: *“Chỉ khi nào chúng ta nhìn thấy những cải-tiến đáng kể trong lãnh-vực nhân-quyền thì quan-hệ đối-tác giữa hai nước mới đạt đến tiềm-năng tối-ưu.”*

Kính thưa bà Phó Tổng-Thống, chúng tôi, những tổ-chức nhân-quyền đồng ký tên dưới đây, có đầy đủ lý-do để tin rằng bà cũng đồng-thuận với ý-kiến trên của ngài đại-sứ, và hy-vọng bà sẽ dùng cơ-hội gặp-gỡ giới lãnh-đạo Việt-Nam sắp tới đây để nhấn mạnh tầm quan-trọng của việc bảo-vệ nhân-quyền. Cụ-thể hơn, chúng tôi mong bà hãy nêu lên trường-hợp của nhà hoạt-động dân-chủ và blogger [Trần Huỳnh Duy Thức](#), hiện đang tuyệt-thực dài hạn trong tù.

Vào năm 2010 ông Thức bị tuyên-án 16 năm tù vì đăng tải những bài viết kêu gọi dân-chủ đa-nguyên cho Việt-Nam. Nhà cầm quyền kết-án ông *“tội hoạt động nhằm lật đổ chính quyền nhân dân”* dựa theo Điều 79 trong bộ luật hình-sự năm 1999 (hiện là Điều 109 trong bộ luật hình-sự năm 2015).

Suốt ba năm qua ông Thức và luật-sư của ông đã tìm mọi cách yêu-cầu Toà Án Tối Cao của Việt-Nam xem xét lại bản án. Nhưng Toà Án vẫn làm ngơ như thể họ chưa hề nhận được lá thư khiếu-nại, khiến ông Thức buộc phải đem mạng sống của mình ra để đòi hỏi công-lý qua những cuộc tuyệt-thực triền-miên.

Mỗi bước trong quá-trình khiếu-kiện của ông Thức đều bị nhà nước tìm mọi cách cản trở một cách triệt-để, vi-phạm trắng-trợn quyền được xét-xử công-bằng đã được công-nhận trong bản *Công-Uớc Quốc-Tế về Quyền Dân-Sự và Chính-Trị* cũng như trong bản *Hiến-Pháp* của nước CHXHCN Việt-Nam.



Theo lời kể gần đây của con gái ông Thức, dù ý-chí của cha cô vẫn vững-vàng nhưng sức khoẻ của ông đã kiệt-quệ, có thể chết trong tù bất cứ lúc nào. Chưa kể là trong quá-khứ tù-nhân chính-trị Trần Huỳnh Duy Thức từng bị đối xử tàn-tệ, vi-phạm các quy-ước chống tra-tấn của quốc-tế.

Đính kèm theo lá thư này là bản [báo-cáo](#) mới nhất về tình-trạng sức khoẻ của ông Thức do tổ-chức The 88 Project tổng-kết đề bà có thể tham-khảo thêm.

Nhân chuyến viếng thăm này, chúng tôi mong bà lên tiếng về việc Toà Án Việt-Nam tiếp-tục từ-chối quyền được xét-xử cũng như quyền được đối-xử tử-tê cho Trần Huỳnh Duy Thức. Đồng thời chúng tôi cũng xin bà kêu gọi nhà nước Việt-Nam trả tự-do vô-điều-kiện cho ông Thức mà không buộc ông phải lưu-vong ra nước ngoài như những cựu-tù-nhân lương-tâm trước đây. Chúng tôi tin rằng những hành-động cụ-thể như thế sẽ minh-định với Việt-Nam rằng Hoa-Kỳ xem các “*cải-tiến đáng kể trong lãnh-vực nhân-quyền*” là điều-kiện tối-quan-trọng trong mối quan-hệ giữa hai quốc-gia.

Kính thư,

1. [Access Accountability](#)
2. [Article 19](#)
3. [Committee to Protect Journalists](#)
4. [Defend the Defenders](#)
5. [CIVICUS: World Alliance for Citizen Participation](#)
6. [Human Rights Foundation](#)
7. [International Federation for Human Rights](#)
8. [Our Vietnam](#)
9. [PEN America](#)
10. [People in Need](#)
11. [Safeguards Defenders](#)
12. [The 88 Project](#)
13. [Transitional Justice Working Group](#)